

1960-01-13

AFSENDER

Georges J. Kasper

MODTAGER

Arthur Køpcke

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

tysk

Afsendersted:

Lausanne

Afsenderinfo (lakstempel, adresse
m.m.):

Galerie Kaspers brevpapir.

Modtagersted:

København

Omtalte steder:

Tyskland

København

Arkivplacering:

Aros, Arthur Køpckes Arkiv

DOKUMENTINDHOLD

Kasper skriver, at et tysk museum har vist interesse for at vise den udstilling, som skal være hos Kasper. Han har brug for flere oplysninger: hvilke danske kunstnere (malere) er det, hvor mange billeder, hvor store er de. Det skal være malerier, ikke gouacher eller arbejder på papir. Han spørger om Køpcke vil være interesseret i at vise en udstilling med nogle af Galerie Kaspers malere, schweizere, spaniere, franskmænd, italienere osv., hvor mange og hvilket tidspunkt der ville passe. Han vil anbefale, at det bliver et mindre antal værker, men af god kvalitet, også for Køpckes udstilling. Han afventer svar og spørger afslutningsvis, hvor længe "sæsonen" varer i København.

TRANSSKRIFTION

13.1.60

Direktion der Galerie Köpke

Laederstraede 17 Kopenhagen -Danmark

Sehr geherter Herr ,

Wir erhalten von einem Museum

in Deutschland eine Anfrage betreffend der Ausstellung die Sie

beabsichtigen hier bei uns zu veranstalten . Wir benötigen

einige Angaben dringend . Wer sind die Maler (Dänische Grupe) ,

wieviele Bilder denken Sie zu senden , wie gross . Für uns

müssen es Gemälde sein , nicht Gouaches oder Blätter . Sind

Sie bereit eine Gruppe von uns zu übernehmen , Maler der Galerie

es sind Schweizer , Spanier , Franzosen, Italiener etc. und wie

viele , und wann soll diese Ausstellung bei Ihnen stattfinden?

Ich würde vorschlagen wennige Bilder, dafür sehr

gute Qualität , dies ebenfalls für unsere Ausstellung bei Ihnen

Ich erwarte dringend Ihren Bericht und grüsse Sie inzwischen

mit vorzüglicher Hochachtung

G. Kasper

Wie lange haben Sie "Saison" in Kopenhagen , ich meine ca., bis
mitte Juli oder nur Ende Juni ?

galerie kasper lausanne rue de la paix 4

Téléphone 23 17 65 - Privé 4 35 69 - Compte de chèque postal II. 183 86 - Adresse télégraphique: Galerie kasp Lausanne
Directeur: Georges J. Kasper - Assistante: Monique Kasper-Franco - Banque Cantonale Vaudoise Lausanne
I3. I.60

Direktion der Galerie K ö p k e
Laederstraede 17 Kopenhagen -Danmark

Sehr geherter Herr ,

Wir erhalten von einem Museum in Deutschland eine Anfrage betreffend der Ausstellung die Sie beabsichtigen hier bei uns zu veranstalten . Wir benötigen einige Angaben dringend . Wer sind die Maler (Dänische Grupe) , wieviele Bilder denken Sie zu senden , wie gross . Für uns müssen es Gemälde sein , nicht Gouaches oder Blätter . Sind Sie bereit eine Gruppe von uns zu übernehmen , Maler der Galerie, es sind Schweizer , Spanier , Franzosen, Italiener etc. und wie viele , und wann soll diese Ausstellung bei Ihnen stattfinden?

Ich würde vorschlagen wennige Bilder , dafür sehr gute Qualität , dies ebenfalls für unsere Ausstellung bei Ihnen
Ich erwarte dringend Ihren Bericht und grüsse Sie inzwischen

mit vorzüglicher Hochachtung

Wie lange haben Sie "Saison" in Kopenhagen , ich meine ca. bis mitte Juli oder nur Ende Juni ?